

## LOIS, DÉCRETS, ORDONNANCES ET RÈGLEMENTS WETTEN, DECRETEN, ORDONNANTIES EN VERORDENINGEN

MINISTÈRE DE L'INTERIEUR  
ET DE LA FONCTION PUBLIQUE

F. 93 — 489

22 DECEMBRE 1992

Loi modifiant l'article 18 des lois sur le Conseil d'Etat,  
coordonnées le 12 janvier 1973 (1)

BAUDOUIN, Roi des Belges,  
A tous, présents et à venir, Salut.

Les Chambres ont adopté et Nous sanctionnons ce qui suit :

**Article unique.** Dans l'article 18, alinéa 5, des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, les mots « et § 5 » sont insérés entre les mots « l'article 17, § 2, alinéas 2 et 3, » et les mots « est applicable ».

Promulguons la présente loi, ordonnons qu'elle soit revêtue du sceau de l'Etat et publiée par le *Moniteur belge*.

Donné à Bruxelles, le 22 décembre 1992.

BAUDOUIN

Par le Roi :

Le Ministre de l'Intérieur et de la Fonction publique,  
L. TOBBACK

Scellé du sceau de l'Etat :

Le Ministre de la Justice,  
M. WATHELET

MINISTERIE VAN BINNENLANDSE ZAKEN  
EN AMBTENARENZAKEN

N. 93 — 489

22 DECEMBER 1992

Wet tot wijziging van artikel 18 van de wetten op de Raad van State,  
gecoördineerd op 12 januari 1973 (1)

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

De Kamers hebben aangenomen en Wij bekrachtigen hetgeen volgt :

**Enig artikel.** In artikel 18, vijfde lid, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, worden de woorden « en § 5 » ingevoegd tussen de woorden « artikel 17, § 2, tweede en derde lid, » en de woorden « vindt toepassing ».

Kondigen deze wet af, bevelen dat zij met 's Lands zegel zal worden bekleed en door het *Belgisch Staatsblad* zal worden bekendgemaakt.

Gegeven te Brussel, 22 december 1992.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :

De Minister van Binnenlandse Zaken en Ambtenarenzaken,  
L. TOBBACK

Met 's Lands zegel gezegeld :

De Minister van Justitie,  
M. WATHELET

F. 93 — 490

8 FEVRIER 1993. — Arrêté royal

fixant les échelles de traitements des grades particuliers  
du Ministère de l'Intérieur et de la Fonction publique

BAUDOUIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu l'article 66, alinéa 2, de la Constitution;

Vu l'arrêté royal du 29 juin 1973 portant statut pécuniaire du personnel des ministères, notamment l'article 4, 2°;

Vu l'arrêté royal du 11 février 1977 portant des dispositions administratives et pécuniaires particulières en faveur de certains agents des administrations de l'Etat, modifié par les arrêtés royaux des 5 décembre 1978, 27 juillet 1981, 10 septembre 1981, 4 novembre 1987, 16 août 1988, 13 décembre 1989, 21 mars 1990 et 7 août 1991;

(1) *Session extraordinaire 1991-1992 :*

Sénat.

*Documents parlementaires.* — Projet de loi, n° 191-1. Rapport, n° 191-2.

*Annales parlementaires.* — Discussion et adoption. Séance du 26 novembre 1992.

*Session ordinaire 1992-1993.*

Chambre des représentants.

*Document parlementaire.* — Projet transmis par le Sénat, n° 753/1.

*Annales parlementaires.* — Discussion et adoption. Séance du 11 décembre 1992.

N. 93 — 490

8 FEBRUARI 1993. — Koninklijk besluit

tot vaststelling van de weddeschalen van de bijzondere graden  
van het Ministerie van Binnenlandse Zaken en Ambtenarenzaken

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op artikel 66, tweede lid, van de Grondwet;

Gelet op het koninklijk besluit van 29 juni 1973 houdende bezoldigingsregeling van het personeel der ministeries, inzonderheid op artikel 4, 2°;

Gelet op het koninklijk besluit van 11 februari 1977 houdende bijzondere administratieve en geldelijke bepalingen betreffende sommige personeelsleden in de rijksbesturen, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 5 december 1978, 27 juli 1981, 10 september 1981, 4 november 1987, 16 augustus 1988, 13 december 1989, 21 maart 1990 en 7 augustus 1991;

(1) *Buitengewone zitting 1991-1992 :*

Senaat.

*Parlementaire stukken.* — Voorstel van wet, nr. 191-1. Verslag, nr. 191-2.

*Parlementaire Handelingen.* — Bespreking en aanneming. Vergadering van 26 november 1992.

*Gewone zitting 1992-1993.*

Kamer van volksvertegenwoordigers.

*Parlementair stuk.* — Ontwerp overgezonden door de Senaat, nr. 753/1.

*Parlementaire Handelingen.* — Bespreking en aanneming. Vergadering van 11 december 1992.